



**EU DECLARATION OF CONFORMITY**  
**DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE**  
**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:

Die vorliegende Konformitätserklärung wird unter der ausschließlichen Verantwortung des Herstellers abgegeben:

**DECATHLON SE**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

Commercial name Nom commercial Handelsbezeichnung	Code conception Code conception Modellbezeichnung	Model Code Code Modèle Typbezeichnung	Code article Item code Artikelcode
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:  
**REGULATION (EU) 2016/425 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC**

est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:  
**RÈGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil**

entspricht den geltenden Harmonisierungsvorschriften der EU:  
**VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates**

and is in conformity with the harmonised standards :  
et est conforme aux normes harmonisées suivantes :  
und erfüllt die nachstehenden harmonisierten Normen :

EN 166 : 2001  
BS 7930-1 : 1998

The notified body SGS Fimko Oy – NB0598 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate :

L'organisme notifié SGS Fimko Oy – NB0598 a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type :

Die benannte Stelle SGS Fimko Oy – NB0598 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:

N° FI19/963213

Date  
Date  
Datum 19/12/2019

Signature  
Signature  
Unterschrift

UNIVERSE DIRECTOR (Name First Name)  
DIRECTEUR DE L'UNIVERS (Nom Prénom)  
BEREICHSLTEITER (Name Vorname)



**DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD**  
**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE**  
**EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING**

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

La presente dichiarazione di conformità è redatta sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

Deze verklaring van overeenstemming werd opgesteld onder de uitsluitende aansprakelijkheid van de fabrikant:

**DECATHLON SE**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

<b>Nombre comercial</b> <b>Denominazione commerciale</b> <b>Commerciële naam</b>	<b>Código de diseño</b> <b>Codice di progettazione</b> <b>Ontwerpcode</b>	<b>Código de modelo</b> <b>Codice del modello</b> <b>Modelcode</b>	<b>Código del artículo</b> <b>Codice dell'articolo</b> <b>Artikelcode</b>
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:

**REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO, de 9 de marzo de 2016, relativo a los equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo**

è conforme alla normativa alla vigente legislazione dell'Unione sull'armonizzazione:

**REGOLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 9 marzo 2016 sui dispositivi di protezione individuale e che abroga la direttiva 89/686/CEE del Consiglio**

voldoet aan de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de Unie:

**(EU)-VERORDENING 2016/425 VAN HET EUROPESE PARLEMENT EN DE RAAD van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen en tot intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad**

y es conforme con las siguientes normas armonizadas :

ed è conforme alle norme seguenti norme armonizzate :

en voldoet aan de volgende geharmoniseerde normen :

EN 166 : 2001  
BS 7930-1 : 1998

El organismo notificado SGS Fimko Oy – NB0598 ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo:

L'organismo notificato SGS Fimko Oy – NB0598 ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo (riferimento a tale certificato):

De aangemelde instantie SGS Fimko Oy – NB0598 heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en het EU-typeonderzoekcertificaat afgegeven:

N° FI19/963213

**Fecha**  
**Date**  
**Datum**

19/12/2019

**Firma**  
**Firma**  
**Handtekening**

**Director del universo**  
**Direttore**  
**Directeur sportafdeling**

Yvan Le Bozec



**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE**  
**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**  
**EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:  
Niniejsza deklaracja zgodności została opracowana na wyłączną odpowiedzialność producenta:  
Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére került kiállításra:

**DECATHLON SE**

**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

Nome comercial Nazwa handlowa Kereskedelmi név	Código de projeto Nr. projektu Projektkód	Código de modelo Nr. modelu Modellkód	Código do artigo Nr. artykułu Cikk kódja
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

está conforme com a legislação de harmonização da União aplicável:  
**REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO, de 9 de março de 2016, relativo aos equipamentos de proteção individual e que revoga a Diretiva 89/686/CEE do Conselho**

jest zgodny z obowiązującym prawodawstwem harmonizacyjnym Unii Europejskiej:  
**ROZPORZĄDZENIE (UE) Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG**

megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:  
**AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS TANÁCS 2016. március 9-i 2016/425 (EU) RENDELETE az egyéni védőeszközökről és a Tanács 89/686/EGK irányelvének hatályon kívül helyezéséről**

e está conforme com as seguintes normas harmonizadas :

i jest zgodny z następującymi normami zharmonizowanymi :

és megfelel az alábbi harmonizált szabványoknak :

EN 166 : 2001  
BS 7930-1 : 1998

O organismo notificado SGS Fimko Oy – NB0598 realizou o exame UE de tipo (módulo B) e elaborou o certificado de exame UE de tipo:

Jednostka notyfikowana SGS Fimko Oy – NB0598 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i sporządziła certyfikat badania typu:

A/Az bejelentett szervezet SGS Fimko Oy – NB0598 elvégezte az EU-típusvizsgálatot („B” modul), és elkészítette az EU-típusvizsgálati tanúsítványt:

N° F119/963213

Data  
Data  
Dátum

Assinatura  
Podpis  
Aláírás

Diretor do universo  
Dyrektor marki  
Főigazgató

19/12/2015

Yvan Le Bozec



**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE**  
**VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ**  
**PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU**

Prezenta Declarație de conformitate este întocmită sub responsabilitatea exclusivă a fabricantului:

**Toto vyhlášení o zhode sa vydáva na výlučnú zodpovednosť výrobcu:**

**Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce:**

**DECATHLON SE**

**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

Denumire comercială Obchodný názov Obchodní název	Cod proiectare Kód návrhu Kód návrhu	Cod model Kód modelu Kód modelu	Cod articolului kód výrobku Kód článku
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

este în conformitate cu legislația de armonizare aplicabilă a Uniunii:

**REGULAMENTUL (UE) 2016/425 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI din 9 martie 2016 cu privire la echipamentele de protecție individuală, cu abrogarea Directivei 89/686/CEE a Consiliului**

je v súlade s príslušnou harmonizovanou legislatívou EÚ:

**NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS**

je v souladu s příslušnými unijními harmonizovanými legislativními předpisy:

**NAŘÍZENÍ (EU) EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY č. 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích, kterým se ruší směrnice Rady č. 89/686/EHS**

și în conformitate cu următoarele standarde armonizate :

a je v súlade s harmonizovanými normami :

a je v souladu s následujícími harmonizovanými normami :

EN 166 : 2001

BS 7930-1 : 1998

Organismul notificat SGS Fimko Oy – NB0598 a efectuat examinarea de tip a UE (modulul B) și a emis certificatul aferent:

Certifikačný úrad SGS Fimko Oy – NB0598 **vykonal typovú skúšku EÚ (Modul B) a vydal certifikát EÚ o typovej skúške:**

Certifikační úřad SGS Fimko Oy – NB0598 **provedl typovou zkoušku EU (modul B) a vydal osvědčení o typové zkoušce EU:**

N° FI19/963213

Data  
Dátum  
Datum

Semnătura  
Podpis  
Podpis

Director Marcă  
Riaditeľ Divízie  
Ředitel Divize

19/12/2013

Yvan L. Boze



IZJAVA EU O SKLADNOSTI  
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ  
AB UYGUNLUK BEYANI

Za to izjavo o skladnosti je izključno odgovoren proizvajalec:

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:

Bu uygunluk beyanı yalnızca aşağıdaki üreticinin sorumluluğunda yayınlanmaktadır:

DECATHLON SE

4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Trgovsko ime Εμπορικό όνομα Ticari ad	Koda zasnove Κώδικα σχεδιασμού Tasarım kodu	Koda modela Κωδικό μοντέλου Model kodu	Koda članka Κώδικα άρθρου Makale kodu
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

je v skladu z usklajeno zakonodajo Unije, ki se uporablja za:

UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVET z dne 9. marca 2016

o osebi varovalni opremi in o razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS

συμμορφώνεται με την εφαρμοστέα ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης :

KANONISMOS (EE) 2016/425 TOY EYROPAIKOY KOINOBΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ TOY ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 9ης Μαρτίου 2016 σχετικά με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας και για την κατάργηση της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου

yürürlükteki Avrupa Birliği uyum mevzuatına uygundur:

Kişisel koruyucu ekipmanlara ilişkin ve Konseyin 89/686/AET direktifini ilga eden 9 Mart 2016 tarihli AVRUPA PARLAMENTOSUNUN VE KONSEYİN 2016/425 sayılı (AB) DÜZENLEMESİ

in v skladu z naslednjimi usklajenimi standardi :

και συμμορφώνεται με τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα :

aşağıdaki uyumlaştırılmış standartlara uygundur :

EN 166 : 2001

BS 7930-1 : 1998

Priglašeni organ SGS Fimko Oy – NB0598 je opravil EU preizkus tipa (modul B) in izdal potrdilo o opravljenem EU preizkusu tipa:

Ο κοινοποιημένος οργανισμός SGS Fimko Oy – NB0598 διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ:

SGS Fimko Oy – NB0598 onaylı kuruluşu AB tipi incelemeyi (B modülü) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme tasdikini yayınladı:

N° FI19/963213

Datum  
Ημερομηνία  
Tarih

19/12/2019

Podpis  
Υπογραφή  
İmz

Direktor blagovne znamke  
Υπεύθυνος καταστήματος  
Marka Direktörü

Yram le Bozec





**EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**  
**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ ЕС**  
**EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:

Настоящата декларация за съответствие е съставена единствено под отговорността на производителя:

Ova izjava o sukladnosti sastavljena je na isključivu odgovornost proizvođača:

**DECATHLON SE**

**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

Handelsnamn Търговско име Trgovački naziv	Utformningskod Код на дизайна Šifra dizajna	Modellkod Код на модела Šifra modela	Artikelkod Код на статия Šifra članka
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

*Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016*

*om personlig skyddsutrustning och om upphävande av rådets direktiv 89/686/EEG*

съответства на приложимото хармонизирано законодателство на Съюза:

*ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА от 9 март 2016 г. относно личните предпазни средства и отменя директива 89/686/ЕИО на Съвета*

u skladu je s važećim zakonodavstvom Unije za usklađivanje:

*UREDBOM (EU) 2016/425 EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA od 9. ožujka 2016.*

*o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ*

och överensstämmer med följande harmoniserade standarder :

и съответства на следните хармонизирани норми :

i udovoljava sljedećim usklađenim standardima :

EN 166 : 2001

BS 7930-1 : 1998

Det anmälda organet ISGS Fimko Oy – NB0598 har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget:

Обявената организация SGS Fimko Oy – NB0598 е осъществила ЕС изпитване на тип (модул B) и е съставила сертификат за ЕС изпитване на тип:

Prijavljeno tijelo SGS Fimko Oy – NB0598 provelo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa:

N° FI19/963213

Datum  
Дата  
Datum

19/12/2019

Underskrift  
Подпис  
Potpis

Områdeschef  
Бранд Мениджър  
Direktor Odjela

Vran G. Bogec



ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС  
ES ATITIKTIES DEKLARACIJA  
EU DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI

Ця декларація відповідності складена під виключну відповідальність виробника:

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:

Ova deklaracija o usaglašenosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača:

DECATHLON SE  
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Комерційна назва Markės pavadinimas Komerrijalni naziv	Код розробки Dizaino kodas Šifra dizajna	Код моделі Modelio kodas Šifra modela	Код статті Straipsnio kodas Šifra članka
SPG 100 S CAT 0	117463	8373029	2133503
SPG 100 L CAT 0	302889	8510390	2458380

відповідає чинному уніфікованому законодавству ЄС:

ДИРЕКТИВИ (ЄС) 2016/425 ЄВРОПЕЙСЬКОГО ПАРЛАМЕНТУ ТА РАДИ ЄВРОПИ від 9 березня 2016 р.  
щодо засобів індивідуального захисту і скасовує директиву 89/686/CEE Ради,

atitinka taikomas derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

2016 m. kovo 9 d. EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTĄ (ES) 2016/425  
dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB

je usaglašen sa važećim zakonodavstvom Unije o harmonizaciji:

UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKOG PARLAMENTA I SAVETA od 9. marta 2016. godine  
o ličnoj zaštitnoj opremi kojom se ukida Direktiva 89/686/EEZ Saveta

а також відповідає наступним уніфікованим нормам :

ir atitinka šiuos darniuosius standartus :

i usaglašen je sa harmonizovanim standardima u nastavku :

EN 166 : 2001  
BS 7930-1 : 1998

Акредитований орган сертифікації SGS Fimko Oy – NB0598 здійснив випробування на відповідність типу стандартам Європейського Союзу (модуль B) і склав свідоцтво про відповідність типу стандартам Європейського Союзу:

Notifikuotoji įstaiga SGS Fimko Oy – NB0598 atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą:

Ovlašćeno telo SGS Fimko Oy – NB0598 izvršilo je ispitivanje tipa (modul B) EU i sastavilo sertifikat EU o ispitivanju tipa:

N° FI19/963213

Дата  
Data  
Datum

Підпис  
Parašas  
Potpis

Бренд-менеджер  
Prekės ženkle vadovas  
Direktor Brenda

19/12/2019

Chrom le Bogee <

